#### APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखपाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE : [4 /11] APPLICATION No. 1 Building block of life. आवेपन तिथी आवेदन संख्या AGE-YEARS अाय-वर्ष SEX लिंग NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम 63 FATHER'S/SPOUSE'S NAME पिता/करम्प का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता garly with Higa PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता same as above OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) व्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME : (Attach Proof of Income) कुल वार्षिक आय 40000 (आय का साक्ष्य संलग्न) PAN No. रशाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नही FAMILY DETAILS परिवार विकाण Name of Family Member Sr. No. Relation with Applicant Age (Years) Gender क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम उम्र (वर्ष) लिंग आवेदक के साथ सम्बध 60 xmi 34 31 nteninlau BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार BPL Card **EWS Certificate** Ration Card Any Other (Attach Card Copy) (Attach Copy) (Attach Certificate Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्य (प्रमाण पत्र की काया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की ख़ाया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत किये गर्थ विनती का उददेश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पवाल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न क्रम संख्या tarac-Cataraca ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्क्रोत से लिया गया हो? NAME of OTHER SOURCE AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED Sr. No. क्रम संख्या अन्य स्वांत का नाम ली गई सहायता राशी

2000

ABCS

# DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा भीषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing at liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the a for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण भेरी व्यनकारी के अनुसार सत्य एवं सकी है। घीर कोई विकरण एवं कथन असल्य फाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है
- 2) भेरे द्वारा जो सहायक राजि "कोशिका फाउन्हेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जावेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- में पुष्ट करता है कि विस सहायता होतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आरोशक या सकल हिस्सा किसी अन्य ग्रांत/नियोजक/बीमा कप्पनी से न तो लिया है और न ही भविष्य में लुँगा।

# AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- () इस प्रपत्र पर अपने हस्ताक्षर या अंगठ की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउडेशन और उसके न्यासीयाँ "को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोठ और जो विकाश इस प्रपत्र में बोचित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, वाचनात्र्या दूसरे उद्देश्य में जुड़ी गतिविधियाँ और उपलब्धियाँ के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रमारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हूँ कि भेरा नाम, पता, फोटो और विकरण जो कि सहायता के उट्टेश्यों से प्रार्थित है मुझे स्थत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय जीतम और बाध्यकारी होगा।

## APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

आवेदक के प्रस्तासर या अंगूठे का निशान

34/2/2

### AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are
requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted
by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This
confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance from the same patient/case from any other NGO or any other source.
 The assistance from Koshika Foundation is only financial in patient.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कौशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वितिय सहत्यता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वीत से वक्त रोगी/मासले में खेंगे या ले रहे है, बैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/विनित वक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनित ओशिक/सकल हेतु मन्बुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्तायन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।
- 2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल विविध प्रकृति को है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव ग्रेगी पूर्व इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में ग्रेगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की किसी जिस्सेदारी रोगी गर्व हस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई पृथिका या जिस्सेदारी इस मामले में नहीं होगी।

	SOURCE WILL INSTITUTE TO THE THE THE TOTAL TO SEE THE THE THE		10		3
RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE		SHRC SHRC	Administrator	The state of the s	
Date of Surgery ऑपरेशन की वारीख रि////24	M.A.R.CADOMS, DNB UPMC 69924 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर व रिंग. न.		on be	Stamp of Authorichart of Hospital)	
	FOR INTERNAL LICE OF MOCHINA FOUNDATION	1 - P	1		

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अजन्तरिक उपयोग हेत्

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यासी हस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यासी हस्ताक्षर 2

प्रिचित्रपुरि